



Vážení spoluobčané,

Tak už se nám blíží konec léta, děti jdou opět do školky či školy, aby si po prázdninách začaly plnit své předškolní, resp. školní, povinnosti a nám dospělým začíná opět ten pravidelný "maratón" mezi zaměstnáním, školkou (školou) a domácností.

V tomto roce i v těch nejbližších nadcházejících letech začíná přibývat těch, kteří s ohledem na silnější populační ročníky musejí řešit tyto povinnosti. Vznikají nové mladé rodiny, rodí se a bude se rodit více dětí, nové byty a rodinné domky i u nás na Doubravce rostou jako houby po dešti. Jsme na doubravecké radnici rádi, že mladí mají o bydlení na Doubravce zájem, a proto se snažíme tento trend podporovat tím, že jim a jejich dětem zdokonalujeme služby a vybavenost, kterou každodenně potřebují nebo budou potřebovat ke spokojenému bydlení. Velkou péči a snahu věnujeme opravám a modernizacím stávajících předškolních zařízení, stejně jako budování nových a moderních prostor pro výchovu dětí předškolního věku.

Zastupitelstvo našeho obvodu za poslední rok rozhodlo investovat do mateřských školek na Doubravce celkem částku cca 20 mil. Kč, aby letos 1. září mohlo přes 130 dětí přijít do nové, nebo opravené a zmodernizované školky. Dvě třídy byly přestavěny tak, aby je mohli bezproblémově užívat i tělesně postižené děti.

Nebyl to snadný úkol, vše včas a v maximální kvalitě zrealizovat, vždyť dvě školky se přistavovaly nebo opravovaly doslova přes prázdniny, aby nebyl narušen jejich provoz. Nakonec se vše podařilo stihnout a my všichni, kteří jsme se na tom podíleli, věříme, že ten dárek pro doubravecké rodiče a jejich děti se jim bude líbit a navíc jim ten pravidelný „maratón“ usnadní.

Vážení, přeji Vám, i Vaším dětem úspěšné vykročení do nového školního roku.

Zdeněk Mádr
místostarosta

Zemřel místostarosta Karel Černý



V pátek 30. května zemřel po těžké nemoci ve věku 60 let místostarosta doubraveckého obvodu Karel Černý. Byl absolventem Střední průmyslové školy zeměměřičské a celý život se

věnoval práci geodeta.

Odpor proti komunistickému režimu jej v roce 1968 přivedl do Klubu angažovaných nestraníků, jehož byl jedním ze zakládajících členů. Od roku 1990 byl nepřetržitě členem doubraveckého zastupitelstva, kde se věnoval zejména problematice správy majetku, rozvoji obvodu a otázkám životního prostředí. V letech 1994-98 zastával funkci místostarosty, od roku 2002 působil dlouhodobě jako předseda majetkové komise. Byl služebně nejstarším komunálním politikem a respektovanou plzeňskou osobností. Minutou ticha uctilo jeho památku zastupitelstvo 4. obvodu v úvodu červnové schůze.

Karel Černý byl ženatý a měl dvě děti. Celé jeho rodině vyjadřujeme upřímnou soustrast.

Šárka Šíroká (PVP)
za zastupitele MO Plzeň 4

Doubravka zná nástupce za Karla Černého

Po krátkých politických jednáních o obsazení křesla uvolněného po Karlu Černém se novou místostarostkou 4. obvodu stala Mgr. Šárka Šíroká (PVP). Podle očekávání koalice stran ODS, PVP a KDU-ČSL navrhla obvodnímu zastupitelstvu do funkce místostarostky Šárku Šírokovou z PVP. To ji posléze

absolutní většinou zvolilo. Obvodní rada pak také novou místostarostku postavila do čela majetkové komise, jejíž vedení má svěřené koaliční dohodou.

Na uprázdněné zastupitelské křeslo pak usedl náhradník z kandidátní listiny téže strany Ing. Jan Anderle poté, co složil předepsaný slib. (kp)

Radnice prosí občany: Nahlaste jubilanty!

Úřad městského obvodu Plzeň 4, odbor sociální, touto cestou znovu oznamuje, že v souladu se zákonem č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů, nemůže poskytnout a předávat informace o životních výročí občanů, žijících v městském obvodu Plzeň 4, dalším osobám. Z tohoto důvodu žádáme občany našeho obvodu, kteří dovrší v letošním roce významné životní výročí 75, 80, 85, 90, 91, 92, 93... atd. let a mají zájem převzít věčný dárek, aby sami kontaktovali Úřad městského obvodu Plzeň 4, který zabezpečí předání tohoto dárku. Životní výročí

těchto občanů mohou též nahlásit jejich příbuzní nebo známí na adrese Úřad městského obvodu Plzeň 4, Mohylová 55, 312 00 Plzeň, pí Doerrová, telefon č. 378 036 667.

Oznámení platí také pro všechny občany městského obvodu Plzeň 4, kteří v roce 2007 dovrší 50, 60 a 65 let společného života. Úřad na přání a po dohodě s jubilanty připraví slavnostní obřad nebo předá jubilantům věčný dar. Výročí mohou též nahlásit na výše uvedenou adresu úřadu příbuzní a známí jubilantů.

Anna Doerrová
ÚMO Plzeň 4

Premiéry a hostování v zahraničí čekají letos na Divadlo Alfa

Čtyři premiéry, zájezdová vystupování v Japonsku, Francii, Španělsku a Rakousku, účast na festivalech ve Slovinsku, Chorvatsku a Rusku - to vše čeká Divadlo Alfa Plzeň v nadcházející sezóně od září 2008 do června 2009.

Divadlo Alfa patří mezi nejúspěšnější české profesionální soubory hrající pro mládež. Na svém kontě má řadu ocenění z mezinárodních i tuzemských přehlídek, o oblibě divadla svědčí i vyprodaná představení na domovské scéně v Plzni.

Hned v září se odehraje první ze čtyř premiér nové sezóny - inscenace hry autorky a zároveň herečky divadla Blanky Josephové - Luňákové „**Taková a maková**“. Humorně poetickou jevištní klauni-

ádu pro děti z mateřských škol a 1. - 3. tříd připravil hostující tým v čele s režisérkou Markétou Sýkorovou.

Na listopad chystá Alfa premiéru netradiční pohádky „**Kilo jablek pro krále**“, jejímiž autory jsou Ivan Binar a Jan J. Dvořák, režisérem tohoto představení je Tomáš Dvořák.

Další z inscenací pro nejmenší děti se připravuje na únor 2009 - bude to hra „**Hrnečku vař!**“ Vítka Peřiny, kterou Alfa převzala z repertoáru Naivního divadla v Liberci. Režie se opět ujal Tomáš Dvořák.

Pro nejstarší diváky - žáky 8. a 9. tříd, studenty středních škol i dospělé - připravilo Divadlo Alfa skutečnou lahůdku, dramati-

zaci románu Vladislava Vančury „**Rozmarné léto**“. Premiéra se v režii hostujícího Jakuba Krofty odehraje v květnu příštího roku.

„Snažili jsme se pro novou sezónu najít zajímavá témata a oslovit maximální spektrum věkových skupin - od těch nejmenších diváků až po mladé a dospělé. Nabídka představení Divadla Alfa jistě uspokojí celou rodinu. Své si v ní však mohou najít i příznivci alternativního divadla od teenagerů přes studenty až po stárnoucí mladé a nestárnoucí starší, pro něž opět chystáme pravidelná večerní představení,“ říká ředitel Divadla Alfa Tomáš Froyda.

(pr)

Automatický systém tísňového volání pro občany obvodu Pohotovostní služba: 7 – 22 h Městská charita Plzeň, 22 – 7 h Městská policie Plzeň

Úřad městského obvodu Plzeň 4 ve spolupráci s Městskou charitou Plzeň a Městskou policií Plzeň nabízí občanům obvodu poskytování sociální služby podle § 41 zákona č. 108/2006, Sb., o sociálních službách, ve znění pozdějších předpisů.

Automatický systém tísňového volání (dále jen tísňová péče) je nepřetržitá hlasová a elektronická komunikace s osobami ve vysokém riziku ohrožení zdraví a života nebo v případě náhlého zhoršení jejich zdravotního stavu.

K přivolání pomoci slouží speciální telefonní přístroj, který může sloužit také jako běžná telefonní linka. Z tohoto důvodu je nutné mít v bytě telefonní přípojku. Pro uživatele se zhoršenou jemnou motorikou je telefon přizpůsoben zvětšenými tlačítky. Svoji úpravou je vhodný také pro občany se zrakovým nebo sluchovým postižením. Součástí telefonního přístroje je pásek s tísňovým tlačítkem. Tlačítko má uživatel služby stále při sobě, buď na pásku na ruce nebo zavěšený na krku. Zmáčknutím tla-

čítka začne vytáčet krizová čísla, která jsou technikem do přístroje zadána. Lze navodit několik telefonních čísel. Občan má volbu pořadí čísel. Záleží jen na něm, které číslo bude vytočeno jako první, např. rodinný příslušník, soused, Charitní ošetřovatelská služba Plzeň nebo Městská policie Plzeň. Pokud nereaguje první volaný, přepíná se po chvíli volání na dalšího v pořadí. Občan se s vytočeným a přijatým číslem spojí buď pomocí hlasitého odposlechu nebo telefon přehraje jeho krizovou zprávu. Druhou variantou nabízeného přístroje je možnost monitorování pohybu uživatele služby v jeho domácím prostředí v dohodnutém časovém intervalu, dle jeho přání a momentálních dispozic. V případě absence pohybu dojde automaticky k hovorovému spojení. Tato varianta je dobrá pro případ, že uživatel nebyl z jakéhokoli důvodu schopen stisknout tísňové tlačítko.

Telefonní přístroj je občanovi zapůjčen zdarma na jeden rok se zkušební dobou 3 měsíců. Během zkušební doby může uží-

Kontaktní osoby:

Městská charita Plzeň: A. Průchová,
tel.: 731 433 116
Městská policie Plzeň: Bc. P. Beránek,
tel.: 378 036 991, 378 036 924
Úřad městského obvodu Plzeň 4:
J. Zahradník, Dis., tel.: 37 803 6645,
P. Hrubá, tel.: 37 803 6641

vatel přístroj vrátit a službu ukončit. Cena za poskytnutou službu (režijní náklady Městské charity Plzeň) činí 200,- Kč za měsíc.

Nabídku této služby a monitoring potřeb u občanů - žadatelů o tuto službu, provede pracovník sociálního odboru Úřadu městského obvodu Plzeň 4 a pracovnice tísňové péče Městské charity Plzeň. Cílovou skupinou služby jsou osoby, které mají priznaný příspěvek na péči II. - IV. stupně nebo jsou držiteli mimořádných výhod II. a III. stupně (průkaz ZTP a ZTP/P) nebo jsou starší 75 let. **Jaroslava Hrabáčková** vedoucí sociálního odboru

Protihluková zeď bude do konce roku opravena

Protihluková bariéra na Rokycanské třídě bude do konce roku opravena.

V roce 2002 byla jako investiční akce Městského obvodu Plzeň 4 dokončena stavba protihlukové bariéry na Rokycanské třídě. Po dokončení stavby se na počátku roku 2003 objevily v protihlukové bariéře svislé trhliny, které vznikly kvůli chybě v projektu samotné stavby.

I když byly vady reklamovány, musel celou záležitost rozhodnout až soud. Ten rozhodl, že vady, které byly na stavbě protihlukové bariéry zjištěny, byly způsobeny chybou projektanta. Rozhodným důkazem byl nezávislý znalecký posudek Fakulty stavební ČVUT v Praze. Soud pak dále uložil odpovědnému projektantovi povinnost uhradit náklady na opravu protihlukové bariéry a náklady

vlastního soudního řízení ve prospěch MO Plzeň 4.

Mimo problémy s vlastní stavbou mohli občané obvodu zaregistrovat i to, že část protihlukové bariéry byla pobořena nárazem nákladního automobilu na podzim loňského roku.

Po delších průtahách o náhradě škody, které byly vedeny mezi obvodem a pojišťovnou, byla ze strany pojišťovny převedena příslušná částka na vlastní opravu poškozeného místa. S ohledem na výše uvedené bude na podzim letošního roku možné po dosti dlouhém zdržení uvést samotnou protihlukovou bariéru do odpovídajícího stavu.

Hynek Brom
starosta

Ohňostroje U Jiřího

Pro velký úspěch (cca 35 tis. návštěvníků) budou i letos na lukách U sv. Jiří na Doubravce zářit nad městem **Plzeňské ohňůvky 2008**. V pátek 19. září nesoutěžní a v sobotu 20. září tři soutěžní ohňostroje.

Akce se koná pod patronátem primátora Pavla Rödla, který také věnuje pohár pro vítězné družstvo.

Odpoledne obou dnů bude zaplněno bohatým programem pro všechny věkové skupiny. Budou zde šermíři, historická vozidla, z pódia uslyšíte např. irskou hudbu nebo Maxim Turbulenc. Nové album zde bude křtít kapela Kečup. V prostoru vedle pódia bude stan s ukázkami výroby tělesně postižených z chráněné dílny ze Stoda a Výrobního družstva invalidů Plzeň.

Úplnou novinkou bude videoprojekce, která bude snímat na plátno dění kolem pódia. Průběžné informace a kompletní program najdete na www.plzenske-ohynky.cz. (kp)

Výdaje Doubravky převýšily příjmy o necelé 3 miliony

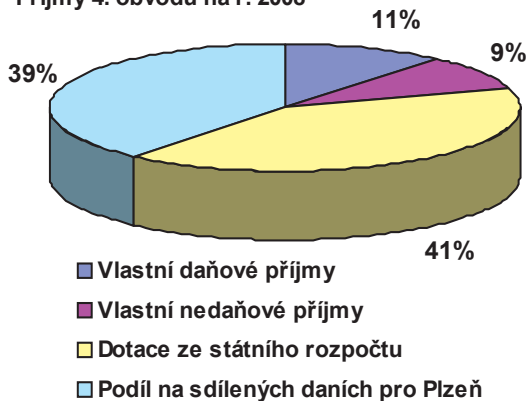
Členové Finančního výboru na své schůzi 3. září 2008 projednali plnění rozpočtu a rozbor hospodaření za období od 1. ledna do 30. června 2008, poté ho zastupitelé dne 23. září 2008 projednají na svém řádném zasedání.

Celkové **příjmy** MO Plzeň 4 za 1. pololetí roku 2008 činily **63.831** tis. Kč. Z toho vlastní daňové příjmy vystoupily na 7.066 tis. Kč a vlastní nedaňové příjmy na 5.616 tis. Kč. Dotace ze státního rozpočtu činila 26.274 tis. Kč a podíl obvodu na sdílených daních určené pro město Plzeň činil 24.875 tisíc korun.

Celkové **výdaje** se vyšplhaly na **66.769** tis. Kč, z toho na investice proudilo **19.095** tis. Kč, běžné výdaje (neinvestiční) činily **47.674** tis. Kč. Výdaje Sociálního fondu MO Plzeň 4 činily **433** tis. Kč, ty však nejsou zahrnuty v částce celkových výdajů, protože Fond je naplňován z podílu mezd zaměstnanců ze zákona.

Nepoužité finanční prostředky Fondu rezerv a rozvoje MO Plzeň 4 z roku 2007 ve výši **2.140** tis. Kč byly spolu s přebytkem hospodářského výsledku za rok 2007 ve výši 22.679 tis. Kč zapojeny do rozpočtu MO Plzeň 4 v celkové částce **24.500** tisíc Kč. Z této částky bylo odesláno 6.000 tis. Kč na základní běžný účet města Plzně jako financující příspěvek do kapitoly odboru investic magistrátu na rekonstrukci ulic Svatojirská, Na Klínu a Pod Rozhlednou, kterou bude realizovat plzeňská radnice.

Příjmy 4. obvodu na r. 2008



Na výdajové straně rozpočtu veřejnost nejvíce zajímají investice, granty, dětské prvky, investiční příspěvky mateřským školám, investice do vnitřní správy a životního prostředí.

Na investice bylo čerpáno 18.281 tis. Kč, tj. 49 procent schváleného rozpočtu. V zapojeném objemu jsou zahrnuty především v loňském roce rozpracované investice - nástavba 64. MŠ (6.906 tisíc Kč) a kanalizace Chlumek (11.278 tisíc). Na grantovou činnost v oblasti sportu bylo rozpočtováno 463 tis. Kč. Odsud proudí příspěvky na investiční opravy sportovišť různým sportovním oddílům působícím na našem území.

Na dětské prvky pro odbor životního prostředí je rozpočtováno 600 tis. Kč. Jelikož částka byla schválena až v červnu, nebyla ještě čerpána. Totéž platí pro investiční příspěvky mateřským školám ve výši 817 tisíc korun.

Do vnitřní správy investovala letos doubravecká radnice 814 tisíc korun. Prostředky byly zapojeny na nákup dvou služebních osobních vozidel značky Škoda. Nová Octavia přišla na 570 tis. Kč, Fabia stála 244 tisíce korun.

Tradičně objemnější kapitolou je životní prostředí obvodu. Sem přiteklo 17.136 tis. Kč. Prostředky jsou využívány hlavně na vzhled obce a veřejnou zeleň ve výši 13.700 tis. Kč, z toho 30 % je již vyčerpáno.

Rozpočet na kulturu činí necelých 1300 tis. Kč a čerpán byl zatím jen z 19 procent. Odsud plynou prostředky např. na vstupenky do divadel a jiné kulturní využití seniorů, občanské obřady, akce ve spolupráci s místními spolky atd.

Poslední položkou, která veřejnost obvykle zajímá jsou dotace poskytované neziskovým organizacím na různé neinvestiční účely, které mohou být velmi rozličné (podle předmětu jejich činnosti). Letos by k nim mělo proudit 888 tisíc korun. Zatím bylo čerpáno jen minimální množství, a to z toho důvodu, že prostředky jsou proplaceny až na základě vyúčtování skutečných nákladů těchto organizací (předkládáním účetních dokladů rozpočtářům doubravecké radnice). Termín tyto organizace mají stanoven na 30. listopad tohoto roku.

Jarmila Jakubcová (ODS)
předsedkyně Finančního výboru

Na novou nástavbu 64. MŠ se přijel podívat i primátor

Prosvětlené místnosti, nová sociální zařízení pro nejmenší. Tím se může pochlubit 64. MŠ.

Již několik let stoupá populační křivka a bylo jen otázkou času, kdy se to projeví nedostatkem mateřských škol, které byly koncem devadesátých let kvůli nedostatku dětí často rušeny. Předvídatost a racionální uvažování vedly Zastupitelstvo MO Plzeň 4 k velkolepému projektu. Místo dlouhodobě plánované generální opravy střech na dvou pavilonech 64. Mateřské školy v ulici Pod Chlumem bylo rozhodnuto postavit nástavbu a tím zvýšit kapacitu mateřské školy až o 56 dětí (dvě třídy po 28 dětech). Projekt v celkových nákladech přesahujících 14 milionů korun umožnil vznik nových moderních prostor, které výhledově, po skončení populační špičky, mohou sloužit jako ateliery na různou tvořivou činnost, na kterou je zaměřen vzdělávací program 64. mateřské školy. Díky společnému úsilí všech zúčastněných stran, zaměstnanců ÚMO Plzeň 4, stavební

firmy, zaměstnanců i rodičů dětí z mateřské školy byly obě nástavby dokončeny v termínu. Takže od nového školního roku může mateřská škola uvítat přes 220 školáček. Radost mají zejména rodiče malých dětí, kteří nastupují po dosažení 3 let věku dítěte do práce, protože jejich děti mohou být přijaty i před dosažením tří let. Vzhledem ke změně zákona o státní sociální podpoře a modernímu způsobu předškolního vzdělávání na špičkové úrovni i z celoevropského pohledu má o službu zájem čím dál větší počet rodičů. Slavnostní zahájení provozu se uskutečnilo ve středu 3. září. 2008 za účasti místostarosty MO P4 Zdeňka Mádra a primátora města Plzně Pavla Rödla.

Světlana Cozlová
ředitelka 64. MŠ

Další třídy otvírá 64. MŠ v nově postavených nástavbách. Více školáček přivítají i nové vyučující.



Nad Plzní vysílají už dva digitální TV multiplexy

Digitalizovanou ČT a Primu by od října měly nad Plzní doplnit Nova a 4. multiplex Telefoniky

Během uplynulých tří měsíců se nad městem Plzní objevily nové digitální multiplexy. Digitalizace v Česku je ostře sledovaným procesem, protože až 70 % všech domácností sleduje primárně televizi z pozemních vysílačů. I proto probíhá informační kampaň v televizi, komerčním i radničním tisku, která má poskytnout obyvatelstvu řadu užitečných informací.

Prvenství Primy

Průkopníkem v digitalizaci se oproti původnímu očekávání stala televize Prima. Ta kvůli fotbalovému šampionátu spustila 3. digitální multiplex jako první nad plzeňskou oblastí začátkem června. S Primou zde vysílá ještě zpravodajská televize Z1, hudební stanice Óčko a všeobecná Public TV. Multiplex vysílá z malého městského vysílače na sídlišti

Košutka na 52. kanále z nadmořské výšky 468 m. 2 kW výkon je nejnižší v Plzeňském kraji. Ve 4. obvodu by však toto na bezproblémový příjem přes pokojovou anténu nemělo mít vliv.

Stříbro pro ČT

Druhá se v cílovém éteru nad Plzní ocitla Česká televize. Ta ke konci července vypnula analogové vysílání ČT 2 z Krkavce a na uvolněném 34. kanálu spustila digitální vysílání z vysílače Krašov – Západní Čechy. Tzv. multiplex veřejné služby obsahuje čtyři programy ČT (ČT 1, ČT 2, ČT 24, ČT 4 – Sport) a rozhlasové stanice Českého rozhlasu. 100 kW výkon Krašova znamená pokrytí téměř celého Plzeňského kraje a značné části Karlovarského s přesahem do středních Čech. Krašovský signál je silný do té míry, že jej lze na sídlišťích ve 4.

obvodu přijímat bezproblémově na běžnou pokojovou anténu.

Nejasný bronz

Podle technického plánu přechodu, který počítá s digitalizací od západu na východ, by měly být v říjnu spuštěny nad plzeňskou oblastí další dva digitální multiplexy. 2. balíček s Novou na 48. kanálu a 4. balíček Telefoniky O₂ na 63. kanálu. Kdy přesně bude který spuštěn není zřejmé. Nova nicméně přijala TPP a měla by podle něho dále postupovat. Telefonica zase může mít problém svůj multiplex naplnit, nové digitální stanice např. TV Barrandov, Febio TV a Pohoda počítají, že odstartují své pravidelné vysílání až v příštím roce. Jasně datum startu 11. ledna 2009 si stanovila pouze TV Barrandov.

Pavel Netolický
zastupitel ODS

Hlavní boom úprav anténních systémů se očekává od konce léta

K příjmu digitálního signálu je zapotřebí mít buď televizor s digitálním tunerem, nebo set-top-box, převodník signálu, který se připojí mezi stávající anténu a televizor. Zatímco set-top-boxy jdou v obchodech na dračku, anténní systémy v bytových domech hlavní boom modernizace ještě čeká. Podle informací z různých bytových správ, mnohá družstva a společenství jednotek začnou ve větší míře poptávat technické úpravy STA po skončení prázdnin.

Levnější či dražší uzpůsobení STA

Společné televizní antény STA jsou v podstatě malými kabelovými rozvody uvnitř domů. Nejstarší existující STA jsou analogové pro I. a III. TV pásmo. Novější jsou již schopné přenášet na vyšších kmitočtech i signály IV. a V. TV pásma, což umožňuje do rozvodu zařadit mnohem větší programovou nabídku.

STA lze pro příjem digitálního vysílání upravit v zásadě dvěma způsoby. Buď se doplní přijímače, které digitální vysílání převedou na analogové, nebo lze do rozvodu pustit přímo signály pozemního digitálního vysílání.

V prvním případě diváci nebudou muset dělat vůbec nic, snad jedině znovu naladit svůj televizor, ale toto řešení je poměrně nákladné. Co program, to přijímač a modulátor, takže nebude výjimka, když se pro jeden digitální multiplex takové řešení vyšplhá na 100 tis. Kč. V tomto případě diváci

nemohou využít všech předností digitální televize např. elektronického programového průvodce.

Ve druhém případě vyjde úprava STA bezesporu levněji. Ta spočívá v tom, že se prostřednictvím STA budou rozvádět přímo signály DVB-T do bytových jednotek. V takovém případě si ovšem diváci budou muset koupit vlastní set top boxy úplně stejně, jako kdyby měli individuální anténu, zároveň budou moci využít všech předností digitální televize. Výhoda STA spočívá i v tom, že na dobře situovaných střechách Lobež a Doubravky lze kvalitně zachytit i signál německých digitálních multiplexů.

Oba přístupy lze kombinovat a konkrétní

řešení závisí na technickém stavu STA, kvalitě jeho komponent i finančních možnostech fondů oprav a bytových správ. Jelikož jsou plánovány multiplexy čtyři, což je cca 24 stanic, jeví se druhá varianta jako finančně realističtější.

V Plzni bylo zvykem přijímat pozemně jeden program ČT z Krašova a druhý včetně komerční Primy z Krkavce. Nájemníci na majitele a družstevníci či spoluvlastníci na družstva či společenství jednotek by měli tlačit tak, aby zajistili uzpůsobení domovního STA na šíření alespoň 4 multiplexů (neuvažujeme-li Němce) domovním rozvodem, čili rozvedení signálů 34., 48., 52. a 63. kanálu do bytových jednotek. (pn)



Schéma pokrytí 3. multiplexu z vysílače Plzeň – Košutka.

Zdroj: CDG

Fond opět poskytne půjčky na bydlení

Návratné finanční výpomoci, resp. nízkouúročené půjčky z Fondu rozvoje bydlení, mohou čerpat i obyvatelé městského obvodu Plzeň 4. Řešení je vhodné i pro tzv. zprivatizované paneláky. Vzhledem k tomu, že v minulosti byl zaznamenán nízký zájem o tyto zvýhodněné půjčky, je třeba poskytnout veřejnosti více informací.

Město Plzeň v zájmu zlepšení úrovně bydlení, životního prostředí a vzhledu města zřídilo účelový „Fond rozvoje bydlení“ (dále jen FRB), který slouží k poskytování půjček – návratných finančních výpomocí na zvelebení bytového fondu, obytných budov a jejich staveb na území městských obvodů. Adresáty půjček FRB mohou být právnické i fyzické osoby, které vlastní rodinné nebo bytové domy, popř. byty, dále pak společenství vlastníků bytových jednotek, kteří příjmu závazek použít poskytnutou půjčku podle stanovených a ve smlouvě uvedených pravidel a podmínek. Pravidla poskytování půjček FRB se řídí obecně závaznou Vyhláškou č. 2/2001 o vytvoření a použití účelových prostředků

FRB. Jednotlivé půjčky se poskytují na základě výběrového řízení, které organizuje příslušný městský obvod. Oznámení o vyhlášeném výběrovém řízení je vždy vyvěšeno na úřední desce ÚMO Plzeň 4. Podkladem pro účast ve výběrovém řízení Městského obvodu Plzeň 4 je podání žádosti, která musí obsahovat vyhláškou požadované náležitosti. Informace a formulář žádosti obdrží zájemci nyní po vyhlášení výběrového řízení na Úřadu městského obvodu Plzeň 4, Mohylová 55 – odbor výstavby (kancelář č. 3).

Do 29. října 2008 se žádosti odevzdávají na podatelnu ÚMO Plzeň 4. Po skončení výběrového řízení vyhodnotí speciální výběrová komise MO Plzeň 4 předložené žádosti o půjčky a výsledky předloží ke schválení Radě nebo Zastupitelstvu MO Plzeň 4. Vybraní žadatelé budou kontaktováni Hospodářským odborem Magistrátu města Plzně, aby s nimi mohla být uzavřena smlouva o půjčce. Podrobnou informaci, na co lze konkrétně čerpat, získáte v kanceláři č. 3 doubravecké radnice.

Šárka Hrabáková, FRB

Z DOPISŮ

Můj rok s 33. MŠ – lidskost a profesionalita

Školní rok 2007/2008 byl pro moji starší dceru prvním rokem v mateřské škole. Musím přiznat, že jsme já i dcera měly před jeho začátkem značné obavy – z neznámého kolektivu, z nových povinností, z pláče při ranním loučení apod. Už od začátku však pomohlo to, co je pro 33. MŠ typické – lidský přístup celého kolektivu a vysoká profesionalita všech pedagogů.

A tak, jak snadno se povedlo začít, tak příjemně uběhl celý školní rok – já i dcera jsme jej prožily radostně a spokojeně. V MŠ proběhla řada zajímavých akcí – děti viděly práci požírníků, policistů, navštívili ZOO, i naopak mluvčí ZOO navštívil v MŠ je, před Vánoci i Velikonoci mohly děti odpoledne vyrábět dekorace společně s rodiči, na konci roku děti rodičům při besídce zazpívaly a zatančily, viděly řadu divadelních představení, navštívily hrad

Švihov... a bylo by toho ještě mnohem víc, kdybych si teď na všechny ty zajímavé a zábavné akce vzpomněla.

Celý rok se děti učily ohleduplnosti k přírodě i k sobě navzájem. A nejen poučkami – spíš příkladem. Např. té „obyčejné“ lidské slušnosti se děti učily každý den už při příchodu do školky, kdy školnice paní Eva Ziková vede děti k hezkému pozdravu a milému úsměvu, na který nikdy nezapomene ani při loučení a odchodu domů.

A tak bych chtěla celému kolektivu 33. MŠ vyjádřit upřímný obdiv a poděkovat jim za všechnu práci a lásku, kterou do ní vkládají a která je z jejich konání cítit. Citlivý, vysoce lidský a profesionální přístup ředitelky Aleny Preislerové a učitelek Anny Novotné a Bc. Pavly Brejchové má za výsledek spokojené a šťastné děti i rodiče.

Milena Králíčková

Jedněmi z nejpobulárnějších a nejžádanějších škol a školek na území 4. obvodu jsou malá školská zařízení v Újezdě.

Rodiče bydlic i ve vzdálenějších sídlišťích nechávají zapisovat své děti do těchto zařízení s takřka rodinnou a venkovsky poklidnou atmosférou.

I proto radnice počítá, že se díky půdní vestavbě zvýší kapacita 33. MŠ v Újezdě.

Ilustrační foto.



Bukoveckým se mění sídlo volebního okrsku

Na dny 17. a 18. října 2008 byly vyhlášeny prezidentem republiky Václavem Klausem volby do zastupitelstev krajů a do 1/3 Senátu Parlamentu České republiky. Volby budou zahájeny v pátek 17. října 2008 ve 14.00 hodin a volební místnosti budou otevřeny do 22.00 hodin. Druhý den voleb bude možno hlasovat v době od 8.00 do 14.00 hodin. Případné druhé kolo voleb do Senátu PČR se bude konat následující týden, tzn. ve dnech 24. a 25. října 2008, doba hlasování se nemění.

Pro letošní volby zůstává organizace stejná jako v minulých letech. Na území Městského obvodu Plzeň 4 bude zřízeno 25 volebních okrsků, jejichž sídla jsou beze změn, kromě volebního okrsku č. 177 v Bukovci, který bude přemístěn do budovy Hasičské zbrojnice Bukovec, Zemědělské náměstí 3.

Hlasovací lístky a pokyny k hlasování budou všem voličům podle zákona doručeny na adresu jejich trvalého pobytu, nejdéle do úterý 14. října 2008. Pro zajištění doručení jmenovaných materiálů (v obálkách se jménem voliče a sídlem volebního okrsku) Vás žádáme o označení dopisních schránek správnými jmény. (šk)

Zase o ulici větší

Městskému obvodu Plzeň 4 každým rokem přibývají nové ulice, což je dáno stavebním ruchem v některých lokalitách, zejména pak v Červeném Hrádku a Újezdě.

V lokalitě Červeného Hrádku v místě zvaném „Háj“ vznikla v červnu nová ulice, která dodá nově zkolaudovaným objektům adresy. Zastupitelstvo jí dalo jméno „Přímá“. Na září se plánuje pojmenování dalších tří ulic v Újezdě.

Komise prezentace projedná pro místo na rohu Staroveské a Hrádecké ulice v Újezdě návrhy nových názvů ještě do konce léta. „Můžeme vybírat z historického pomístního názvu, který byl věnován svatému Janu Nepomuckému, z výběru bylin, které rostly na zdejších lukách, nebo z nějaké dlouhodobé místní skutečnosti,“ říká předseda komise Pavel Netolický. A doplňuje: „Jedna z ulic například míří přímo ke krávinu, klidně tedy na něj může názvem odkazovat.“ Názvy z komise prezentace zamíří do zářijového zastupitelstva, které vydá definitivní rozhodnutí, jak se ulice pojmenují.

Nové ulice budou vznikat i v budoucnu, kandidáty jsou např. ještě lokality Chlupek či Švabiny. (kp)

PORADNA BYTOVÉHO SPRÁVCE

Plzeňské služby jsou společností, která se už řadu let stará o dodávky tepla a teplé vody pro všechny občany města Plzně, kteří byli připojeni na systém centrálního zásobování teplem – dříve pod názvem „Plzeňská distribuce tepla“.

Náš nynější název, Plzeňské služby, napovídá, že máme za úkol poskytovat daleko širší spektrum služeb, které souvisejí

aneb vaše dotazy - naše radost

s bydlením. Před více než rokem jsme právě ve čtvrtém plzeňském obvodu, tedy na Doubravce, převzali do správy byty, které do té doby spravovala společnost IKON.

Obracejte se na nás se svými dotazy, vždy si najdeme čas vám odpovědět. A pokud by se stalo, že prostor v Doubraveckých listech nebude svým

rozsahem stačit, odpovíme vám jinou cestou. Své dotazy zasílejte na adresu: Plzeňské služby a. s., E. Beneše 23, 301 00 Plzeň nebo na e-mail:

iveta.rejskova@plzenskesluzby.cz.

Svůj dotaz označte heslem – PORADNA. Na vaše dotazy se těší Iveta Kryčová-Rejšková, obchodní manažer společnosti.

(ir)

Televizní anténa

Je SVJ (společenství vlastníků jednotek) povinno zajistit příjem digitálního vysílání stávajícím rozvodem STA (společná televizní anténa), když většina vlastníků využívá alternativního příjmu signálu (digitální satelity, kabelová televize)?

Pokud více než 50 % vlastníků bude proti zajištění digitálního příjmu signálu ze stávajícího rozvodu STA, není tento signál SVJ povinno zajistit.

Fakturace SVJ

Může SVJ vystavovat faktury, například za pronájem společné plochy?

Dle § 9a odst. 1 písm. c) Zákona o vlastnictví bytů je společenství oprávněno činit právní úkony, především uzavírat smlouvy ve věcech nájmu společných prostor domu. V této souvislosti může nájemci vystavovat i příslušné doklady (termín faktura není nikde uveden). Nájemné ze společných částí domu však není výnosem SVJ, ale příjmem jeho členů - vlastníků jednotek v domě, mezi něž se rozdělí dle jejich spoluvlastnických podílů.

Výpočet úhrady za topení

V roce 2007 byli dva uživatelé. První od 1. 1. 2007 do 31. 3. 2007. Druhý od 1. 4. 2007 do 31. 12. 2007. První odečet poměrových měřidel byl proveden k 31. 3. 2007 (1. uživatel) a druhý odečet na konci roku (2. uživatel). Oba uživatelé žádali samostatná vyúčtování. Jak mají být roční náklady rozděleny? Podle skutečných nákladů v příslušném období, nebo nákladů za celý rok. Děkuji za odpověď.

Základem pro rozúčtování mohou být jediné celkové náklady na vytápění domu za účtované roční období. Rozúčtování je poměrové a nelze proto určit spotřebu bytu k datu, ke kterému nebyly provedeny odečty ve všech bytech domu a odečty domovních měřidel. Náklady na jednotlivé uživatele během stěhování jsou vypočítány na základě změnových listů z nákladů určených rozúčtováním celé zúčtovací jednotky na konkrétní bytovou jednotku. Náklady

mohou být rozděleny na základě údajů o odečtech měřidel a indikátorů z předávacího protokolu o převzetí bytu nebo na základě přílohy č.3 vyhlášky 372/2001 Sb., pokud tyto odečty nebyly provedeny. U odpařovacích indikátorů nelze provést meziočty při změně uživatele bytu, pokud k této změně došlo před 1. 9. kalendářního roku s ohledem na tzv. "studený odpar". Ve vašem případě je tedy nutno rozdělit základní i spotřební složku bez využití odečtů ke dni změny uživatele, podle § 6 odst. 5 vyhlášky č. 372/2001 Sb.

Montáž měřidel

V našem panelovém domě (dům se skládá ze tří vchodů) při montáži poměrových měřidel neumožnil jeden vlastník montáž přístrojů. Jak máme dále postupovat? Děkuji

Pokud nájemník odmítne montáž měřičů, postupuje se při vyúčtování spotřeby stejně, jako by odmítl provést odečet již instalovaných měřidel, tj. stanoví se jeho spotřeba podle průměru celého domu s připočítáním 60% přírážky ke spotřební složce nákladů. (ps)

**PLZEŇSKÉ
SLUŽBY**



**SLUŽBY POD
JEDNOU
STŘECHOU**

SPRÁVA NEMOVITOSTÍ

NA JAŘE ROKU 2007 DOŠLO K ODKOUPENÍ
PLZEŇSKÉ Pobočky společnosti **IKON**
PLZEŇSKÝMI SLUŽBAMI.

**PRO NAŠE STÁVAJÍCÍ ZÁKAZNÍKY ZACHOVÁME
V PLNÉ MÍŘE SOUČASNÝ STANDARD SLUŽEB**



**JAKO JEDINÁ FIRMA V PLZNI
NABÍZÍME SLUŽBY NAVÍC:**

- ROZÚČTOVÁNÍ TEPLA A VODY
- ENERGETICKÉ AUDITY BUDOV
- 24H ZÁKAZNICKÉ CENTRUM

Provozovna správy nemovitostí:
Sousedská 5, 312 00
Plzeň - Doubravka
tel. a fax: 377 263 650
mobil: 605 88 66 88

NON-STOP DISPEČINK
800 505 505
www.plzenskesluzby.cz

Nárok na rodičovský příspěvek, je-li dítě přijato do mateřské školy

V souvislosti s umístěním dítěte do ně- kterého zařízení pro děti, zejména jeslí či mateřské školy, řeší mnoho rodičů i otázku zachování nároku na rodičovský příspěvek. Podmínkou nároku na rodičovský příspě- vek je podle zákona č. 117/1995 Sb., o státní sociální podpoře, osobní celodenní a řádná péče o dítě.

Uvedenou problematikou se zabývají zá- kon č. 117/1995 Sb., o státní sociální podpoře, školský zákon č. 561/2004 Sb. a vyhláška č. 14/2005 Sb., o předškolním vzdělávání.

Zákon č. 117/1995 Sb., o státní sociální podpoře, ve svém § 30b rozlišuje mezi dětmi mladšími 3 let a dětmi, které již 3 let věku dosáhly. Uvedené ustanovení však obsahuje i případy, kdy věk dítěte není pro zachování nároku na rodičovský příspěvek rozhodující.

V prvním případě u dětí mladších tří let platí, že na základě § 34 odst. 1 zákona č. 561/2004 Sb., školský zákon, je předškolní vzdělávání organizováno pro děti ve věku zpravidla od 3 do 6 let – žádný právní předpis však nestanoví spodní věkovou hranici dětí pro přijímání k předškolnímu vzdělávání. Je na uvážení ředitele mateřské školy, zda přijme i dítě mladší než 3 roky.

Nárok na rodičovský příspěvek zůstává zachován, pokud v souladu s § 30b odst. 2 písm. a) zákona č. 117/1995 Sb., dítě (mladší 3 let) navštěvuje jesle, mateřskou školu nebo jiné obdobné zařízení pro děti nejvýše 5 kalendářních dnů v kalendářním měsíci, bez ohledu na délku pobytu v jednotlivých dnech.

Ve druhém případě platí, že dítě, které dosáhlo 3 let věku, **může** podle § 30b odst. 2 písm. b) zákona č. 117/1995 Sb. navště-

vovat mateřskou školu nebo jiné obdobné zařízení pro děti předškolního věku v rozsahu nepřevyšujícím 4 hodiny denně nebo nejvýše 5 kalendářních dnů (bez ohledu na délku pobytu) v kalendářním měsíci a nárok na rodičovský příspěvek zůstává zachován.

Nově zákon zakotvuje i možnost pětidenní docházky pro děti starší 3 let. Do konce minulého roku byla dána tato možnost pouze pro děti mladší 3 let. Rodiče dětí starších než 3 roky a současně mladších 4 let mohli dát dítě do mateřské školy pouze na nejvýše 4 hodiny denně. Nyní mohou volit mezi pětidenní docházkou dítěte do mateřské školy v daném měsíci a čtyřhodi- novou každodenní docházkou dítěte. To vše při zachování nároku na rodičovský příspěvek.

Jaroslava Hrabáčková
odbor sociálních věcí

Lobezské středisko Salesiánů nabízí velké množství aktivit

Zájem dětí je velký – jen místa je málo. To je název projektu, s jehož realizací začalo Salesiánské středisko mládeže začátkem letošního roku. Nedostatek prostor pro aktivity, o které je ze strany dětí, mládeže a rodičů zájem, řešilo vedení střediska realizací nástavby současné budovy. Navýšením o jedno podlaží vznikly další čtyři klubovny, čímž se okamžitá hodinová kapacita střediska zvýšila o 50 osob. Stavba byla dokončena koncem června a v současné době se prostory vybavují, aby mohly začátkem školního roku sloužit svému účelu v programech střediska.

U zájmových kroužků je snaha rozšířit nabídku z dosavadních 25 kroužků o 7 no- vých a uspokojit další zájemce. U nízkoprahových klubů *Balón* a *Vzduch-Lod'* se rozšíří nabídka pro děti a mládež v souladu s jejich "přáními" a vlastní iniciativou o hudební dílnu, dramatický kroužek a filmový klub.

Ve *Střeše* - centru pomoci dětem, mládeži a rodině se tak vyřeší nedostatek prostor pro pravidelné programy (příprava do školy, dramatická výchova, program instrumentálního obohacování R. Feuersteina, rodičovská skupina, arteterapie), tak pro individualizované činnosti (schůzky,

poradenská činnost, rodinná terapie).

Zájmové kroužky

Kroužky dětem přináší rozšíření jejich dovedností a zájmů nebo možnost naučit se něco nového. Je to i prostor pro navazování a upevňování kamarádství v zázemí, kde všichni mají šanci. Kroužky jsou dostupné širokému spektru školních dětí a mládeže do 18 let, na některých kroužcích si ale přijdou na své i předškoláci (malí výtvarníci, keramici a podle možností třeba i flétna).

Doposud jsme nabízeli kroužky: Sportovní (horolezení, stolní tenis, moderní tance, stiga hokej, rybáři a in – line brusle). Jazykové (němčina, angličtina). Hudební (kytarové kroužky a flétny). Základy a práce na PC. Tvořivé (výtvarné a keramické kroužky). Další dovednosti mohly děti získat na kroužcích kutilů, kouzelnickém, divadelním, o vaření, filatelii, i základech křesťanství. V našich prostorách se také mají možnost scházet rodiče s dětmi od 3 let na klubu Brouček. Uvažuje se o otevření šachového, literárního, filmářského kroužku, Origami klubu, fotokroužku a klubu stolních a deskových her.

S úplnou nabídkou kroužků na školní

rok 2008/2009 se můžete seznámit přímo na Salesiánském středisku mládeže v Revoluční 98 a na našich webových stránkách www.sdbplzen.cz. Zde budeme pro vás informace aktualizovat až do 22. září, kdy se činnost kroužků naplno rozbíhá. Také zde získáte přihlášku a odpovědi na své dotazy. Rovněž nabízíme možnost **stát se novým vedoucím** jakéhokoli uvedeného kroužku a pomocí této dobrovolnické služby předat své dovednosti a zároveň i rozšířit své zkušenosti. Kontaktovat lze koordinátora kroužků – tel. 736 635 736.

Klub Balón a Vzduch - Lod'

Kluby jsou součástí základních pro- gramů střediska. Jsou to volnočasové kluby na pomezí mezi otevřeným a nízkoprahovým, se zvláštní nabídkou pro děti do 15 let a mladé od 15 let, které nemají svůj volný čas organizovaný. Tak jako ostatní programy se řídí křesťanskými zásadami a principy salesi- ánské pedagogiky. Mezi základní charakteris- tiku klubové práce patří individuální přístup k mladým a snaha o dlouhodobost vytvářených vazeb.

Střecha – centrum pomoci dětem, mládeži a rodině

Centrum nabízí dětem, mladým lidem a jejich rodinám pomoc při překonávání život- ních obtíží souvisejících s výchovou dětí. Ve své práci se zaměřuje na podporu rodiny, práci s problémovým chováním dítěte pro- střednictvím různých programů a zprostřed- kování pomoci externích odborníků.

Spolupráce s obvodem

Ve školním roce začne spoluúčasti střediska na Dnu 4. obvodu v sobotu 6. září (volejbalový turnaj na hřišti, do kterého se mohou družstva občanů přihlásit a stánek v lobezském parku s nabídkou možností pro děti si zahrát Stiga hokej a vyzkoušet horolezení). V říjnu budou ve středisku opět dva volební okrsky.

Karel Ženišek
manažer střediska



ZASKLÍVÁNÍ LODŽIÍ

PŘÍMO OD VÝROBCE

kvalita - nízká cena

Certifikováno ISO 9001:2001

 **844 158 746** volejte levněji

Balkon system, s.r.o.  **kupón na slevu 10%**

mobil: 777 15 12 05

www.balkony.cz



Na ÚMO Plzeň 4

- výpisy z obchodního rejstříku
- výpisy z živnostenského rejstříku
- výpisy z katastru nemovitostí
- výpisy z rejstříku trestů
- ověřování listin a podpisů

nejžádanější služby na jednom místě

ÚMO Plzeň 4, Mohylová 55

kancelář č. 28 a 21

SPORT PALACE doubravka



Masarykova 75, Plzeň 312 00 Tel: 377 421 228, 776 371 186

SQUASH
FLORBAL
INDOOR CYCLING
POSILOVNA
SOLARIUM
SAUNA
BADMINTON
BOSU
DYNAMIC BODY FORMING
POWER JOGA
TAEBO

NOVINKA

Cvičení
- pro těhotné
- po porodu
- pro seniory

www.sportpalace.cz

Českomoravská stavební spořitelna

garance jistoty

Stavební spoření - bydlení

Spoření - státní podpora

- státní podpora až 3000 Kč ročně
- garantovaný úrok z vkladu 2 %
- snížení úhrady o 50% pro klienty do 19 let

Překlenovací úvěry

TOPKREDIT

- nulová akontace
- rozložení splátek až na 20 let
- pevný úrok od 4,1 % po celou dobu splatnosti
- možnost umoření dluhu bez sankcí
- OSTATNÍ již od 3,7 %

Úvěry - od 3,7 %

Penzijní připojištění

- státní příspěvek až 1800 Kč ročně
- daňová úspora až 3840 Kč

Podílové fondy

- moderní způsob zhodnocení prostředků
- investování do zajištěných fondů
- spojení ČMSS prostřednictvím ČSOB s KBC a Union Investment (investice v zahraničí)

Českomoravská
stavební spořitelna

Na těchto základech můžete stavět

informace

kancelář: Zábělská 38, Plzeň – Doubravka
pondělí – pátek: 9.00 – 17.30
telefon : 377 461 221, 602 269 688, 606 616 042



KUCHYNĚ



Festival nejnižších cen



JEDINEČNÉ SLEVY KUCHYNÍ, PŘÍSLUŠENSTVÍ A SPOTŘEBIČŮ

- Prodávající ZÁRUKA 5 LET
- Grafické návrhy a kalkulace ZDARMA
- Kování zn. Blum s doživotní zárukou
- Certifikát jakosti ISO 9001
- Nízké splátky s nulovým navýšením

NEJBLIŽŠÍ PRODEJNY:

PLZEŇ – Mikulášská tř. 4, tel.: 377 456 722, 777 914 484
ROKYCAN – Pražská 136, tel.: 371 580 694, 777 914 732
DOMAŽLICE – Poděbradova 87, tel.: 379 720 025,
777 914 480
KARLOVY VARY – Horova 12, tel.: 353 585 019,
777 914 481
SOKOLOV – Nádražní 544, tel.: 352 605 180, 777 914 494
CHEB – Tř. Svobody 19, tel.: 777 914 740

NOVÁ SLUŽBA ZDARMA mobilní prodejci

Zavolejte a přijedeme až k Vám domů
Plzeňsko 777 914 734
Klatovsko a Domažlicko 777 914 480
Karlovarsko 777 914 735
Chebsko a Sokolovsko 777 914 494

POROVNEJTE NAŠI CENU A KVALITU S KONKURENCÍ

WWW.ORESICZ

Akce trvá do konce srpna 2008

DOUBRAVECKÉ LISTY

DOUBRAVECKÉ LISTY č. 59/07 • Vydává MO P4, Mohylová 55, 321 64 Plzeň, tel. 378 036 610, fax: 378 036 602 • e-mail: doubravecke.listy@centrum.cz • Náklad 11 500 ks • Za redakci předseda KP Mgr. Pavel Netolický • podle zák. 46/2000 Sb. registrováno Ministerstvem kultury ČR č. MK ČR E 15152 • tisk: Tiskárna Bílý slon, s.r.o., Škroupova 11, 301 36 Plzeň, tel.: 972 524 143, fax: 972 524 143 • Za obsah příspěvku odpovídá jeho autor. • Uzávěrka příštího čísla 10. 11. 2008 v 11:00 hod.